

TORONTALI KÖZLÖNY.

Szerkesztőség és kiadóhivatal:
Nagykikindán.

Egyesült „Kikindai Közlöny“ és „Felső Torontál“
POLITIKAI LAP.
Megjelenik: vasárnap és csütörtökön.

Előfizetési díj:
Póstán küldve, vagy házhoz hordva: Egész évre 14 kor
Félévre 7 kor. Negyedévre 3 kor. 50 fill.
Egy szám 20 fillér.

A háboru előestéje.

Amíg a magyar képviselőházban a kormány ellen folyik az ádáz obstrukció, addig közel hozzánk, Keleten, Magyarország és Ausztria érdekszférájában teljes erejével kiütött az eddig csak kisebb csatározásokban, rablótámadásokban jelentkezett forradalom, mely előreláthatólag lángba borítja az egész Balkán-félszigetet. Macedónia tengerparti fővárosában, Szalonikiban a forradalmárok nagyarányu bombamerényleteket követtek el, éppen akkor, mikor még a mi szép nevű külügyminiszterünk, gróf Goluchowski Agenor is teljesen belenyugodott abba, hogy a török szultán az európai hatalmak által követelt reformokat életbelépteti minden külső beavatkozás nélkül. És éppen akkor robbantak fel a dinamitbombák, borultak lángba a a szaloniki házak, égett le a német kezelésben levő török állami bank, harcoltak a török katonák és lázadók, úgy, hogy száz és száz ember holtesté borította Szaloniki utcáit. Az idegenek és idegen hatalmak megbízottai éjszaka menekültek a veszedelmes égő városból, a megsebesült német konzul jalkiáltása pedig felverte édes szendergéséből a mi kellemes nevű Agenorunkat is, s most talán alig egy-két nap és — mozgósítunk. Igen, mozgósítunk. Négy hadiha-

jónk máris ott horgonyoz Szaloniki kikötőjében, az egyes ezredek tartalékos tisztjei megkapták a bizalmas értesítést, hogy legyenek készen az esetleg minden órában bekövetkező bevonulásra, egyes hadkiegészítő parancsnokságoknál pedig készen van a rendelet az ezredtestek harci kiegészítésére, vagyis az összes tartalékosok behívására. Szóval háboru előestéjén állunk, melynek vörös fénye, mint a vésztüzek fellobbanása, ismét Kelet felől világít hozzánk.

Az a támadás, mely Macedóniában Törökország ellen történik, kétségtelen immár, hogy kívülről nyeri támogatását. Egy nagyhatalom keze játszik közre abban, hogy a háborulángözönbe borítsa a Balkánt és siettesse európai Törökország végnapjait. Ennek a nagyhatalomnak pedig eszköze lett Bulgária, melynek sokszínű, hol katolikus, hol orthodox fejedelme, Ferdinánd, így reményli országát határának kibővülését s ezzel a királyi koronát. Ezért engedte meg, hogy bolgár bandák törjenek be az ozmán területekre s ott formászerű báborut viseljenek a török katonasággal, hunyita be szemeit kormányával együtt, mikor a macedon-bizottságok részére dinamitot és fegyvert szállítottak Bulgárián keresztül. A macedon lázadóknak tehát annyi fegyvert és Bulgáriából annyi embersegítségét azért adtak, hogy

hamarosan ne tudjon velük elbánni a török szultán. Ez azután elég lesz arra, hogy Ausztria-Magyarország, Oroszország, Németország, Olaszország, sőt most már még Anglia is bevonuljanak a padisah szent birodalmába rendet csinálni, aminek rekompenzációjaként azután ismét levágnak az európai beteg ember testéből egy-egy darabot. Mindez pedig nem mely puskaropogás, szuronyroham, ágyudőrej és sajnos, az osztrák hadseregben szolgáló magyar fiuk vére hullása nélkül.

Magyarország mindenkori miniszterelnökei mellüket verve hirdették és hirdetik, hogy ők igenis gyakorlják a külügyek vezetésére a nekik törvény által biztosított befolyást. És mégis, mit tapasztaltunk eddig a multban? Azt, hogy a trónbeszédéből mindig megtudtuk, hogy a nagyhatalmakkal és egyéb hatalmakkal a lehető legjobb viszonyban állunk. Erre a lelket megnyugtató kijelentésekre azonban a leggyakrabban rácsafolt a valóság. Nem ugyan véres háborukat, hanem valóságos gazdasági háborukat indítottak ellenünk, melyek következményei gyakran fölértek egy-egy kisebb háboru pusztításával. És mit tapasztalunk most? Egy régen forrongó tűzhányó hegy tör ki a közvetlen szomszédunkban, melynek lávája elboríthatja az egész Kelettel együtt Magyarországot

TÁRCA.

Vesztett boldogság.

Bánatos arcza és támolygó léptekkel haladt tova a fiatal ember a néptelen utcákon. A kellemetlen őszi hideg levegő és a finom szitáló eső haza kergette a járókelőket. Hidas Ernő dideregve rejtette szaraz, csontos, kiaszott kezeit felső kabátja zsebébe. Kalapja keremitél nehéz eső cseppek folytak alá barázdás arcára és összefolytak a szeméből kiömlő könnyekkel.

— Elbocsátottak, ismét elbocsátottak — suttogta majdnem hangtalanul.

Elbocsátom önt! Így szólt hidegen és büszkén az Engel és társa cég új főnöke Hidasához. Öt évig szolgált hiven és kitartóan a céget, mint könyvelő és bizonyára még ma is ott volna, ha az öreg Engel be nem hunyja örökre a szemét. Az új főnök azonban, olyan fél amerikai, elbocsátotta a férfi alkalmazottakat és nőikkel helyettesítette őket, mivel azok olcsóbb munkások.

Leverten hagyta ott Ernő a kopott bőrszékét, amely íróasztala előtt állott, ahol oly sok évet töltött görnyedő munkában és ahonnan első üdvözlését küldte imádott Katójának. Az ajtónál egy szomorú pillanatast vetett régi helyére és elment.

Hosszu, kínos hónapok multak el azóta. Szorgalmasan kutatott új állás után. Fáradhatatlanul járt egyik irodából, a másikba, de sehol se jutott eredményre. Azután elérkezett egy nap. Az volt összes szenvedéseinek előhírnöke, amikor Kató — kiadta az utját.

A leány atyja Kardos ékszerész, gunyosan nevetett a fiatal ember arczába:

— Ön azt hiszi, hogy egyetlen leányomat egy állás nélküli emberhez fogom feleségül adni? Kató visszaadja önnök a szavát is, meg a jegygyűrűjét is; Tehát iparkodjék öt elfelejteni és ne álljon az utjába. Különben is a napokban egy előkelő uriemberrel el fogja magát jegyezni. Ez a csapás Ernőre nézve tettenes volt, mert sohasem gondolt volna erre, Azt hitte, hogy ez mind megváltozik akkor, amikor egy új állást talál és úgy a menyasszonya, mint pedig annak családja újra becsülni fogják öt.

Kardos ur — kezdte Ernő. Legyen belátása, hagyjon engem szóhoz jutni. Hisz ön tudja, hogy nem a saját hibám folytán vagyok állás nélkül? Legyen tehát elnéző. Ne rabolja el utolsó reményemet. Ne szakítson el Katától. Dolgozni akarok.

Gunyos arcintéssel vágott a szavába:

— Ugy lesz, ahogy mondtam! Es ha ön nem hagyja el azonnal a házat, kénytelen leszek erőszakhoz folyamodni.

Eszméletlenül támolygott ki Ernő a a szobából, szemei kápráztak, szédülés

fojt el, úgy, hogy a falhoz kellett támaszkodnia, nehogy elesse. Könnyű léptek zaja tértették magához Ernőt és Katót látta maga előtt.

Katóka! kiáltott rá bensőségteljes hangon, amire egy végtelen hideg, megvető tekintet volt a válasz.

— Katóka, hát neked sincs szavad hozzám? Istenem, hát már te is megvetsz engem?

Ekkor Kató úgy félvállról odavágta neki:

— Sajnálom. Apám ezt így akarja. Valószínűleg tévedés is volt a dologban akkor, mert most már úgy érzem, hogy nem szeretem — önt.

Hogyan került le akkor az utcára, azt még ma sem tudná megmondani. Csupán azt tudja, hogy akkor nem ment haza, hanem egész éjjel az utcákon kóborolt.

Eltaszítva, elhagyva, egyedül állott a világon. Szülői már évek óta pihentek a földben és egyetlen nagybátyja, ugyan csak három éve halott volt. Barátai sohasem voltak. Kató volt mindene e világon.

Napok multak el azon szerencsétlen est óta és Ernő még mindig nem tért magához teljesen. Midőn azonban kezdett gondolkodni tudni, akkor tetemesen meggyűlölte a hűtlent.

Az álláskeresést újból kezdte, sőt még munkásnak is ajánlkozott gyárakban és építkezéseknél: de minden eredmény nélkül. A szükség és nélkülözés beköszög-

is. A külügyminiszternek, ha már minden diplomáciai hallását el nem vesztette, hallani kellett ezt a forrongást, a felkelő népek morajlását, a fegyverre készülődéseket, az ágyuszekerek vontatásának dübörgését. És ha hallotta, értesítette-e erről kötelessége szerint a magyar miniszterelnököt? Am akárhogy van a dolog a keleti nagy események felől, ezt az országot mind a mai napig teljesen tájékoztatlanul hagyták. Ezt a nemzetet, amelynek úgy látszik csak a vére kell a nagyhatalmi ábránd megvédelmezésére, de arra már nem érdemesítik, hogy értesítsék legalább azokról az eseményekről, melyek anyagi létét, sőt az esetleges keleti új államalakítások folytán jövőre lételet is a legkomolyabban érinthetik.

A közönséges mivoltunk kifolyása ez. Másként állana a dolgunk, ha önálló magyar hadseregünk, magyar diplomáciaiunk volna.

Kölcsey Hymnusza és a püspöki kar. Mint állítólagos illetékes forrásból jelentik, Vaszary Kolos bibornok hercegprímás azt a kérdést, hogy Kölcsey Hymnusza a katolikus templomokban énekelhető-e, a legközelebbi püspöki értekezlet elé fogja terjeszteni. Kölcsey Hymnusát ma is a legtöbb magyar katolikus templomban éneklék s így előreláthatólag az lesz a püspöki kar véleménye is, hogy a Hymnus tovább is énekelhető azokban a templomokban, amelyekben eddig a magyar nemzeti imádság-énekését tulzott egyházi aggályok miatt beszüntették.

HIREK.

— **Városi közgyűlés** A városi képviselőtestület ma május hó 7-én délelőtt 9 órakor a városház nagytermében rendes közgyűlést tart. A közgyűlés elé kerülő tárgysorozat az alábbiakban adjuk közre:

tött nála; egyes értékes tárgyai, egymás után vándoroltak a zálogházba. Daczára ennek a nyomoruság mértéke még nem telt be.

Egy este reménytelenül ödögött az utcákon, a mikor egyszerre egy karcu hölgy vonta magára figyelmét, kinek termete és az egész tartása Katóra emlékeztette. Szemei elragadtatással csügtek az előtte libegő alakon. Mintha mágneses erő vonta maga után, követte az ismeretlen alakot utcáról-utára, míg egy házban eltűnt. Egyszerre csak a Molnár utcában találta magát, ugyan azon utcában laktak Kardosék is. Óvatosan osont az előtte oly jól ismert nagy ház kapuja alá, ahol behúzódott egy sarokba és várt néhány percig. Hogy miért lépett be ismét abba a házba, ahol annyi szenvedésen ment át, maga sem tudta.

Egyszerre csak egy halvány reménysugár kapta meg gondolatait: nem történhetne-e az meg, hogy Kató az övé lesz ha egy jó állást kap?

Léptek és emberi hangok zaja zavarták meg gondolatait. Kató lépett be egy ur karján a kapun, Kardos ur pedig követte őket. Ernőt meglátták és felismerték. Kató haikán fölsikoltott, amint Ernőt észrevette, az ékszerész pedig dühös pillantással nézett rá.

Az ezután következő órák végzettségé váltak Ernőre nézve. Rendőrök elfogták őt a Városligetben egy padon ahol először akarta az éjszakát, mint hajlékát, elöltölni és a kapitányságra vitték. Másnap reggel, amikor kihallgatták egy

1.) A m. kir. közigazgatási bíróságnak ítélete a rom. kath. hitközség és érdektársai által a várostól követelt adomány ügyében.

2.) Alispán felhívása a városi orvosok fizetésének felemelése iránt hozott képviselőtestületi határozat kiegészítése tárgyában.

3.) Ugyanannak felhívása Sibul Fülöp törleési engedélye iránt hozott képviselőtestületi határozat kiegészítése tárgyában.

4.) Ugyanannak felhívása egy városi alszámvevői állás szervezése iránt hozott képviselőtestületi határozat kiegészítése tárgyában.

5.) Ugyanannak felhívása a városi jövedéki kezelőség jutalmazása iránt hozott képviselőtestületi határozat kiegészítése tárgyában.

6.) Szentos város képviselőtestületének átírata az állami közigazgatás keretében tartozó, de a községek ellátásába utalt közigazgatási teendők tárgyában.

7.) Polgármester jelentése a községi választó kerületek újbóli beosztása tárgyában.

8.) Ugyanannak jelentése a felfüggesztés folytán üresedésben lévő városi tanácsnoki és a városi kataszteri nyilvántartói állásnak helyettesítés utáni betöltése tárgyában.

9.) Ugyanannak jelentése a halászlé jogának beérkezése ügyében.

10.) Ugyanannak jelentése a határárkokban termelt fű beérkezése.

11.) Kószity Péter városi ellenőr kérvénye három havi fizetési előleg és négy heti szabadság iránt.

12.) Milyev Svotozár városi bíráló kérvénye fizetési halasztás iránt.

13.) Sugity Józsa kérvénye földbérletének átruházása tárgyában.

— **Előléptetés.** A harmadik Hadik huszárezred helyben állomásozó divíziójánál szolgáló Schütz Agost huszárkapitány első osztályú kapitánynya lépett elő. Schütz kapitány, ki a katonai irodalom terén kifejtett szakavatott munkálkodásáért nemrég a török eszárától érdemrendet kapott, nemcsak a katonai szakirodalomban jeleskedik, hanem igen ügyes tollú tárczaíró is.

— **Öreg ember nem vén ember.** Czirlei kávémérő a helybeli anyakönyvi hivatalban bejelentette eljegyzését özv. Oláh Annával. A boldog vőlegény, kinek szívében a szerelem tavaszi késői bár, de friss virágokat fakasztott, a legközelebbi napokban ünnepli meg 90 éves születésnapját,

betöréssel gyanúsították, ami az éjszaka történt Kardos ékszerésznél.

Az ékszerész tudniillik éjteltájban gyanus viláosságot észlelt az üzletben; e pillanatban azonban a betörő a nyitott ablakon át az udvaron keresztül elmenekült, anélkül, hogy valamit elemelhett volna. A menekülő tolvajban Kardos Ernőt vélte fölismerni, ehhez még az is járult, hogy néhány órával előbb, gyanus körülmények között látta meglapulva a kapu alatt.

Daczára annak, hogy Hidas Ernő szentül fogadta és esküdözött, hogy a betörésről fogalma sincs, mégis gyanut ébresztett a viselkedése, kopott ruházata. A látirat is ellene szólt, tehát elítélték. Rettenetes napokat kellett átélnie. Ma végre néhány órával előbb elhagyta a fogházat. De hát most mihez fogjon? Mellére horgasztá fejét és mint egy részeg úgy haladt az utcán végig. Nincs sehol egy ház egy kis barátságos hely a közelben, ahol megpihenhetne. Pedig oly fáradt volt és és fázott nagyon. Az első lámpaoszlophoz kellett támaszkodnia, mert már majd összerogyott. Egyszerre csak a földön megpillant egy gyűrődött papir darabot. Fölémeli és a lámpa világ felé tartja. Micsoda boldog érzés — egy bankjegy! Félkezhetetlen örömmel kacagot föl és becsukta szemét.

— Talán egy tiz koronás vagy talán egy százaz?

Pénz! Jó Isten, hisz akkor még nem veszett el minden. Ha csak tizkoronás lenne, akkor kifutná egy fegyverre. De ha egy százkoronás? Akkor föltre halágon-

arája pedig 66 éves, tehát valóságos gyermek a nálánál 24 évvel idősebb vőlegényéhez képest. Adjon a magyarok istene sok boldog, derűs esztendőnek ennek a két derék öreg embernek, a ki a mai satnya nemzedék közepette magas pátriárkai korban is megtartotta szíve, vére friss lüktetését.

— **Felbeverés, késelés.** A városi vendéglő melletti kiskorcsma, hol a szerb legények szoktak vasár- és ünnepnapok alkalmával táncolni, vasárnap véres verekedés színhelye volt. Ott mulatott társaival Popov Ráda helybeli fiatal parasztleányke is. A tánc végével társaival szintén elkészült onnan, midőn hirtelen gondolatváltozással betért a táncz helyiség melletti ivóba, hogy ott egy pohár sört igyék. — Alig lépett azonban az ivóba, midőn az ott ülő Vidiczki Száva hirtelen felkapott egy előtte álló sörszöveget és azt oly erővel sújtotta Popov Ráda fejéhez, hogy ezer szilánkra törött el. Popov meglepetten állott s még alig ocsudott fel, midőn Vidiczki zsebkecsével fejbe vágta és fülét majdnem tövig lehasította. A véletlen folytán arra menő alkaptány rögön a verekedők között termelt és Vidiczkitől elvette a kést és a további verekedést erőlyes fellépésével megakadályozta. Vidiczkit bekísértette és úgy azt, mint a súlyosan sérült Popovot nyomban kihallgatta. A verekedést Vidiczki provokálta, ki már több ízben okozott testi sértést késelés által.

— **Képviselőválasztók névjegyzéke.** A központi választmány kebeléből kiküldött összeíró küldöttség bevégezte a képviselőválasztók névjegyzékének összeállítását. Most közszemlére van kitéve a jegyzék és mindenki meggyőződhet róla, hogy fel van-e a választók közévéve s ha igen, helyesek-e a róla beirt adatok. Az utóbbi körülmény igen fontos, mert pl. a választó éveinek számát hivatalból nem igazítják ki és az esetleges eltérés képviselőválasztás esetében, a szavazati jog megvonásával járhat.

A közszemlére tétel ideje alatt a választónak joga van kérni a névjegyzékbe való felvételét, ha alapja van hozzá, akár cenzus, akár diploma. — Május 5-től kezdve lehet 10 napon át betekinteni és a felszólalásokat a központi választmányhoz megtenni.

— **Ezüst lakodalom.** Komlóssy Zsigmond a helybeli járási szolgabíróóság tisztviselője f. hó 5-én ülte meg feleségével

dolatok, újra meg kell birkozni az élettel.

Amint szemét fölnyitotta, ránczelt a papirosra és olvasta: „Vásároljanak osztályorsajgyett Hecht bankházánál“.

Fájdalmasan morzsolta össze a papiardarabot. Vad kacagás hagyta el ajkait és megtörtén elindult a Duna felé.

Egy halászgúnyhó előtt egy fiatal ember hulláját huzták ki a halászok. — — Kardos ékszerész komoly képpel mutatott egy névre — Hidas Ernő — az újság napi újdonságai között. — Látod ide jutott ez az ember leányom!

Kató elolvasta és halálsápadt arcából két könnyesepp foly le csöndesen, amint atyjának visszaadta az újságot.

— : —
Ujév utáni szerdán, az újságok újra hirt adtak egy betörésről, amely a Molnár utcában levő Kardos féle ékszer üzletben történt. A betörőt elfogták, az ékszerész egy elbocsájtott segédje, személyében az elfogott tolvajban megállapították ugyanazt a személyt, aki néhány hónap előtt ugyancsak betörést kísértett meg a Kardos féle üzletben, s mely tettéért egy ártatlan embernek kellett szenvednie.

Kató csöndesen felnyitotta ékszerdobozát és a sok drágaság közül egy amillimillit vett a kezébe. Az igaz gyöngyökkel körülvev foglalat egy barna füstös fiatal ember képét mutatta. Kató könnyei záporban omlottak a képre

Lennt az udvaron egy kintorna egy közismert német dalt nyekergett — a vesztett boldogságról.

Békassy Jenő.

szül. Gräff Fannyval házasságuk huszonöt éves évfordulóját. A szép ünnepély alkalmából a jubiláns házaspárt a szolgabíró-ság tisztviselői kara testületileg, azonkívül jó barátai közül is számosan üdvözölték.

— **Rákoczy-ünnep.** Az egész országban nagyarányu mozgalom van, hogy II. Rákóczi Ferencz emlékét ebben az esztendőben megünnepeljék. A kuruczfejedelem hadbaszállásának, riadó kiáltásának, ébresztő szavának kétszázados évfordulója az idei. Mindenütt ünnepelek, csak Kikindán nem. Mindenütt meggyújtják az emlékezés fátylóját, csak Kikindán nem. Mindennütt lelkesednek, csak nálunk nem. Mint érdekes kortörténeti adatot följegyezzük ezt a sajtó lapjaira . . .

— **A szeretet szirtje.** Tudvalevő dolog, hogy a socialisták országos mozgalmat akarnak indítani az egyháztól való elszakadásra és a pap nélkül való temetésre. Az alább elmondandó eset alkalmas e mozgalom érvényre juttatására s a szakítást az egyház illetve annak papjai és a munkások között létrehozni. — Nagyváradon történt, hogy egy hét gyermekkel megáldott szabósegédet nagyon meglátogatta a sors. Mind a hét gyermeke megbetegedett s az hét gyermek betegsége felemészette a szegény szabósegéd minden jövedelmét, hitelét. Az egyik gyermek meghalt. — Szvatkó Lajos, az apa elment Dimas János kanonok plébanoshoz, hogy temesse el a halottat.

A pap, a krisztusi szeretet hirdetője, azonban előbb 4 korona 20 fillért követelt s csak ha azt lefizeti, temeti el. A szegény embernek azonban nem volt egy fillérje sem, mert elvitte a patika, betegség, Kérte a papot, hogy majd szerez pénzt és akkor majd megfizeti, de a plébános pénz nélkül nem volt hajlandó temetni. — Ekkor elhatározta, hogy pap nélkül fogja leányát eltemetni és szocialista temetést rendez. Kért is a nagyváradai socialista párttól szónokot, ki beszédet tartson leánykájára koporsójánál. Megtörtént a temetés május elsején a socialisták tömeges részvétele mellett. Kérdjük, hogy hol van itt a szeretet a felebarát iránt? Erre tanította Krisztus urunk hiveit, követőit? Tekintélyvel nem lehet az egyház hiveit megtartani, s ha a lelkipásztorban az anyagiasság, az önzés erősebb a felebaráti szeretetnél, oldott kévéként széthull az egyház.

A fentiek figyelembe vételével szerkesztendő folyamodványok a keresk-miniszter urhoz czimezve, a temesvári Kereskedelmi és iparkamarához nyújtandók be, és pedig iparosok részéről f. é. május hó 30-ig, kereskedők részéről f. é. július hó 31-ig.

— **Pályázat honvéddapród iskolai alapítványos helyre.** Az 1903/04. tanév alkalmával a pécsi és nagyváradai honvéd dapród iskolák I. évfolyamába 200 ifju fog fölvetetni. A honvédelmi miniszter a pályázati hirdetményt már kibocsátotta. Az érdeklődő szülők figyelmét felhívjuk annál is inkább, mert Torontálvármegye alapítványos helye is betöltendő lesz s ezért az alispáni hivatal a pályázati hirdetményt teljes szövegében a megye hivatalos lapjába közzétette s a pályázati határidő lejártának napját május hó 20-ára tűzte ki, hogy a tavaszi közgyűlés az alapítványi hely betöltéséről gondoskodhassék.

— **Tánc vizsga.** Mészáros Illés az uri családok részéről kedvelt táncban f. hó 8-án szombaton tartja tanítványival a táncvizsgát. A kedves estélyre a következő meghívóval invitálja meg a mester az uri közönséget. Meghívó. Mészáros Illés nkikindai délutáni deákcolon tánciskola növendékei 1903. évi május hó 9-én, szombaton a „Bohn“ szálloda tánctermében tartandó Zártkörű Táncvizsgálatra tisztelettel meghívja Mészáros Illés okl. táncztanító. A vizsga kezdete este 8 órakor. A vizsga után általános tánczestély következik, melyen igen tisztelt vendégeim minél számosabban résztvenni sziveskedjenek. E meghívó csak a czimzetre szól. Tánczrend. Vizsga-tánczok. Tánczállások. Kör magyar, Csárdás, Pas de patinier Pol-

ka noblesse Menuette la Reine Pas de quatre Rococco-Costume Négyes Gavotte Mignon Bosen keringő Kake Walke (a felkapott amerikai néger tánc) ezt az általános tánczok követik.

— **Jó tanács.** Mindazoknak, kik pázsitot akarnak létesíteni, ajánljuk, hogy szerezzék be Mauthner dőn csász. és kir. udvari magkereskedésből Budapesten a „Sétatéri“ vagy a „Margitszigeti“ főmagkeveréket. — Ezeket már 29 éve szállítja Mauthner Budapest és a Margitsziget oly bámulatra méltó és gyönyörű sétaterei részére.

— **Óriási azok száma, kik anyagi boldogulásukat a magy. kir. szab. osztályosorsjáték intézménynek köszönhetik.** Őszintén örvendünk, hogy közülök igen soknn Bihari Ede főelárúsióának, (Budapest, IV. Városház utca 14.) köszönhetik szerencsájüket. Erdekelni fogja az olvasót, hogy hol nyerték azokat a nyereményeket, melyeket a nevezett főelárúsió fizetett ki. Ime itt következik: Az első sorsjátékban a 600.000 koronás jutalomdíj $\frac{1}{8}$ -ét Maros-Vásárhelyen, $\frac{1}{8}$ -ét Medgyesen, $\frac{1}{8}$ -ét Ujpesten, $\frac{1}{8}$ -ét Budapesten. A hatodik sorsjátékban nyert 600.000 koronás jutalomdíj $\frac{1}{8}$ -ét Csikmegyében, $\frac{1}{8}$ -ét Bácsmegyében, $\frac{1}{8}$ -ét Gömörmegyében. A 200.000 koronás főnyeremény $\frac{1}{8}$ -ét Pozsonyban, $\frac{1}{8}$ -ét Veszprémmegyében, $\frac{1}{8}$ -ét Kolozsvárott, $\frac{1}{8}$ -ét Czinkotán, $\frac{1}{8}$ -ét Alsó Fejérmegyében és $\frac{1}{8}$ -ét Budapesten. A folyó év márczius 18-án nálam nyert 200 000 korona $\frac{1}{8}$ -ét Brassóban, $\frac{1}{8}$ -ét Torontálmegyében, $\frac{1}{8}$ -ét Somogy megyében, $\frac{1}{8}$ -ét Zemplénmegyében nyerték. A többi főnyeremény szintén az ország különböző helyén jutott kifizetésre. Felhívjuk a t. olvasó figyelmét Bihari Ede szerencsés főelárúsió mai hirdetésére, kihez megrendelések — tekintettel a nagy keresletre — mielőbb intézendők. A húzás f. hó 22-én kezdődik. $\frac{1}{8}$ sorsjegy 1.50 korona, $\frac{1}{4}$ = 3 kor, $\frac{1}{2}$ = 6 kor, $\frac{1}{1}$ = 12 korona.

— **Tisztelettel kérjük azon vidéki előfizetőinket, kik előfizetési díjajukat még nem küldték be, azt mielőbb be- küldeni sziveskedjenek, hogy a lapunk szétküldésében akadályok ne merüljenek fel.**

S z i n h á z.

Amidőn Balla Kálmán színtársulatának május hó 2. 3. 4. és 5-ki előadásairól beszámolunk, örömmel constatáljuk azt, hogy végre-valahára oly színtársulat került városunkba, amely igényeinket minden tekintetben kielégíti, és a közönség anyagi és erkölcsi támogatását kiérdemli.

Különösen nagy hatást keltett Verő Györgynek „A bajusz“ című eredeti operetteje, mely már nemzeti tárgyánál fogva is valóságos lelkesítette a hallgatóságot. Léva y Margit, Matilda grófnő szerepében úgy bájos játékkal s megjelenésével, mint rendkívül kellemes hangjával, melyen a jó iskola meglátszik, zajos tapsra ragadta a közönséget. Mellette Gerőfi Ilona (Ilona szerepében) tekintélyes részt vett ki a sikerből. — Szénássy György Ottó gróf szerepében ezuttal is mint jeles alakító művész mutatkozott be és kitűnő humorával állandó derűtségben tartotta a közönséget. Balla Kálmán mint Kozári Gábor, úgy játéknak discret eleganciájával, mint rokonszenves, kellemes alakjával remekül alakította a régi jó idők magyar főurat. Rendkívül kedves jelenet volt az aratók ünnepélye, amelyben Czákó Vilmos a társulatnak egyik igen jeles színésze az aratósgazda szerepében nagy tetszést aratott. Rendkívül kedves, ennivaló kis komorna volt Radnai Zsuzsika. Az előadás jól vágott össze, ami a jó rendezésnek s főleg a kellő szereptudásnak az érdeme.

Május 3-án Bokor Józsefnek „Mária bátyja“ című eredeti népszínműve került színre.

Ez a népszínmű annak idején nagy

háborúságot okozott írói körökben, miután szerzőjét ifj. Bokor Józsefet irodalmi lopással vádolták, lévén a darabban sok olyan, a mi már ezelőtt régen meg volt írva egyik másik helyen. — Az előadás, mint az eddigiek, jól folyt le. Ezuttal lépett fel először Balla né Csik Irén. Helyes, szemrevaló menyecske-t ábrázolt, azonban úgy tetszik, — hogy daczára temperamentumos játéknak, melylyel sok tapsot aratott — mintha nem neki való szerepkör volna ez. A darabban kitűntek még Csákó, Czákó, Szénássy, Peterdy, Vitéz, Aldory, Léva y Margit, Kantay Teréz, Gerőfi Ilona.

Május hó 4-én Molnár Ferencnek. „A doktor ur“ című 3. felvonásos bohózatát adták elő. Ezen darabból a fővárosi sajtóban olvasott reklám után nagyon sokat vártunk, azonban keveset kaptunk, daczára annak, hogy a szereplők mindent elkövettek, hogy azt a kevés jót, ami a darabban van, kitűnő játékkal még megjavítsák. E tekintetben az est babérja Tihanyi Vilmost, a társulatnak jeles komikusát illeti meg, a ki Puzsér szerepében elfelejtette velünk azt, hogy vidéki színházban vagyunk. Ennek a jeles fiatal embernek nagy jövőt jóslunk, mert ily tehetséggel, mint amilyen az övé, okvetlenül magára vonja a fővárosi művészkörök figyelmét. Szénássy György, mint Dr. Tarkány pompásan alakította a fővárosi stréber fiskálist. Balla Kálmán típusa a fővárosi asphalt betyárnak. Gerőfi Ilonka, amint mindig, jól játszott ugyan, de ezen darabban tehetségének érvényesítésére nincsen elegendő tere, éppen úgy, mint Radnai Zsuzsikának sem, aki pedig elég kedvesen oldotta meg a naiv Fél-szűz szerepét. Kantay Teréz (Marosiné) megfizethetetlen komikusnője a társulatnak. Humora, bár sohasem túlzott, mégis mindig egyformán hat s mi fő, mindannyiszor kiválóan alakítja szerepét.

Május hó 5-én „A postás fiú és a huga“ négy felvonásos operette került színre. E darabban lépett fel először Kelti Juliska és egyszerre, egy csapásra meghódította kedves megjelenésével, kellemes, csengő hangjával a közönséget, kinek méltó partnerja Vitéz Róbert már első fellépése után birta a színházlátogatók rokonszenvét. — A darab többi hősei voltak Tihanyi, Szénássy, Kantay, Czákó.

Az e hét második felére eső műsort az alábbiakban adjuk:

Csütörtökön Balla né Csik Irén felléptével ujdonság itt először Fifi nagy operette, a rendkívüli ötlettel és bohozatos szöveghez melódikus, fülbemésző zene simul a czigány és katonai zenekarak az országban széltiben hosszában játszó. A nyáron Fifi-ben fog Fedák Sári Angliában és Németországban vendégszerepelni. A czimzerepet a Magyar színházban is ő kreálta s rövid idő alatt 60 előadást ért meg, mely az operette népszerűségét bizonyítja nálunk. A czimzerepet Balla né Csik Irén adja. Léva y Margit is nagyon kedves és hálás alakítását mutatja be. Radnai Zsuzsika-val együtt, ki egy enni való szoba cziczusban hódítja a maga részére a közönséget. A férfiak Czákó Vilmos, Tihanyi Miklós, Csákó Ferencz, Mály Gerő és Szénássy György képviselik a humoros elemet. Az előjelekből, előjegyzésekből ítélve a Fifi hódító körútjában Kikindán is pár telt házat fog csinálni.

Pénteken Titkos rendőr, bohózat ujdonság itt először, a vigszínháznak a mult évben nem volt nagyobb vonzó erejű bohózata a Titkos rendőrnél, mely az egész télen uralta a műsort a rendkívüli szellemes bohózat főszerepeit Balla K. Radnai Zs. Gerőfy J. Czákó V. Kelti Juliska, Tihanyi Miklós, Mály Gerő Vitéz Róbert és Tihanyi Vilmos.

Szombaton Szép Heléna Offenbach mester elévülhetlen és örök szép nagy operettjét gyönyörű kiállításban hozza színre Balla társulata, mely a vidéken páratlanul áll. Párisi előadás mintája

után készült jelmezei, díszletei, pazar képek a czimszerepben Balláné Csik Irénnel, kinek legbrilliansabb szerepei közé tartozik a Szép Helena. Léva y margit Aldory Laszlo, Tihanyi Miklos, Czako Vilmos, Vitéz Róbert a darab főszereplői.

Nyilttér*).

Köszönetnyilvánítás.

A hála és elismerés érzetétől áthatva, indítatva érzem magam, hogy azon férfinak, ki orvosi hivatásának magasztosságát teljes egészében felismeri és a gyakorlati életben alkalmazza is, - a nyilvánosság előtt rójjam le köszönetemet és hálámat azon gondos, odaadó, szeretetteljes bánásmódért, melyben hosszas betegségem ideje alatt részesített.

A valódi orvos a beteg igaz barátja. Ilyen barátom volt nekem Dr. Valovits Gyula közokórházi igazgató orvos Úr, ki sohasem lankadó buzgalommal, lelkiismeretességgel, ki nem fogyó türelemmel, elismert tudásával engem igen veszélyes kézbajomból kigyógyított.

Fogadja ezért ismételt hálalnyilvánítástomat és forró köszönetemet.

Nagykikinda 1903 évi május hó 5-én.

Hubaffy Mihály.

*) Ebben a rovatban közlöttékért nem vállal felelősséget a szerk.

Dr. KISS KAROLY.

Felelős szerkesztő és lapfőigazgató

Főmunkatárs: HOFFMANN JÁNOS.

Kiadó: Nyomda, Nkikindán. Telefon. sz. 15.

Legnagyobb nyeresemény	Szerencsejelentés.	A nyereseményekért az állam szavatol.
600,000 márka.		

Meghívó a Hamburg állam által garantált nyeresemény esélyekhez való részvételre, mely pénzsorsjátéknál

II Millió 306,390 márka lesz kisorsolva.

Ezen előnyös sorsjáték főnyereseményei a következők, u. m.: a legnagyobb nyeresemény a legszerencsésebb esetben: 600,000 márka.

1 jutalom	300,000 M.	1 nyer.	40,000 M.
1 "	200,000 M.	4 "	30,000 M.
1 "	60,000 M.	5 "	20,000 M.
1 "	50,000 M.	2 "	15,000 M.
2 "	40,000 M.	16 "	10,000 M.
1 "	35,000 M.	55 "	5,000 M.
1 "	30,000 M.	103 "	3,000 M.
1 nyer.	100,000 M.	155 "	2,000 M.
1 "	80,000 M.	616 "	1,000 M.
1 "	60,000 M.	14 "	500 M.
1 "	50,000 M.	1022 "	400 M.

Egészben tartalmaz ezen sorsjáték, mely 7 osztályból áll, 115,000 sorsjegyet 55,755 nyereseménnyel és 8 jutalomnyereseményt olyképp, hogy közel a sorsjegyek felének biztosan nyerni kell.

Különös figyelmet érdemel a sorsjegytervezet jelentékeny megjavítása, mely által lehető van tenni, hogy a játékos nem mint eddig az utolsó osztálynál, hanem valamennyi osztálynál jutalomdíjat nyerhet.

A legnagyobb nyeresemény az 1-ső osztályban a legszerencsésebb esetben 50,000 Márka, mely a 2-ik osztályban 55,000 M., a 3-ik osztályban 60,000 M., a 4-ik osztályban 70,000 M., az 5-ik osztályban 80,000 M., a 6-ik osztályban 90,000 Márk és a 7-ik osztályban 600,000 márkára emelkedik.

Az első osztályra szóló sorsjegyek, melyeknek huzása hivatalosan alapított meg — árai:

egy egész eredeti sorsjegy csak 7 korona
egy fél eredeti sorsjegy csak 3.50 korona
egy negyed eredeti sorsjegy csak 1.75 korona

A következő osztályokra szóló betétek, valamint a nyeresemény-jegyzék a hivatalos állami címmel ellátott sorsolási tervezetből látható, melyet kívánatra előre ingyen és díjmentesen megküldök.

Minden résztvevő nyomban a megejtett huzás után megkapja a hivatalos sorsolási jegyzéket.

A nyeresemények szétkülönbözése és kifizetése általam történik közvetlenül pontosan a legnagyobb titoktartás mellett.

Megrendeléseket kérek postautalványon, vagy utánvét mellett.

Arra való tekintettel, hogy a huzási idő igen közel esik, kívánatos, hogy a megrendelés mielőbb eszközöltessék, legkésőbb pedig

Május hó 28-ig

bizalommal fordulhat mindenki

Heckscher Samuel senr.

95, 3-14

Banküzlet Hamburg-ban

Alapítotott 1882-ben.

Mindenütt kapható.

FERNOLENDT

Fénymáz, a világ legjobb fénymáza és Cremje világos czipőkhöz a legszebb fényt adják a czipőnek és tartóssá teszik a bőrt. Sárga vagy barna bőrből készült foltos, használt czipők a „Lyosin“ remekfénymáz használata következtében új színüket visszanyerik.
Gyári raktár: Wien, I., Schulerstrasse 21.

Rendkívüli szerencse BIHARI EDE

főáradájában, ahol eddig több mint

HAT MILLIÓ

koronát nyertek.

Sok 20,000, 10,000, 5000, 2000 koronás főnyereseményen kívül a következő főnyereseményeket fizettem már ki:

600,000	kor. a 69,686 számra
600,000	kor. a 28,718 „
200,000	kor. a 18,445 „
80,000	kor. a 69,691 „
60,000	kor. a 23,772 „
30,000	kor. a 103,298 „
30,000	kor. a 14,199 „

továbbá f. évi március 28-án ismét

200,000 koronát a 28,632. számra

Az I. osztályu sorsjegyek ára:

egy nyolcad ($\frac{1}{8}$) — 75 frt vagy 1.50 k. || egy negyed ($\frac{1}{4}$) 1.50 frt vagy 3.— k.
egy fél ($\frac{1}{2}$) 3.— „ „ 6.— „ || egy egész ($\frac{1}{1}$) 6.— „ „ 12.— „

Eredeti sorsjegyeket utánvétellel vagy a betétösszeg előzetes beküldése ellenében küldök. Minden rendeléshez a hivatalos tervet ingyen melléklek. A hivatalos nyereseményjegyzéket huzás után azonnal küldöm. Sziveskedjék megrendeléseit — minthogy a huzás már f. hó 22-én kezdődik — mielőbb, de mindenesetre

f. évi május hó -22ig

alóli szerencsés felárúsítóhoz juttatni

BIHARI EDE

Budapest, Városház-utca 14.